



مدرسة الهلال الدولية الخاصة
CRESCENT INTERNATIONAL PRIVATE SCHOOL

Photo
صورة شخصية

استمارة طلب الالتحاق للطلبة الجدد للعام الدراسي 2022-2023م
Application for New Student's Admission for the Academic Year 2022-2023

Student Details / بيانات الطالب/ة			
		اسم الطالب/ة بالعربية (مطابقاً لجواز السفر) Student Name in Arabic (as in passport)	
		اسم الطالب/ة بالانجليزية (مطابقاً لجواز السفر) Student Name in English (as in passport)	
	تاريخ انتهاء الهوية الإماراتية Emirates ID Expiry Date		رقم الهوية الإماراتية للطالب/ة Student Emirates ID No
	الصف المتقدم إليه Grade Applying For		الصف الحالي Current Grade
	تاريخ الميلاد Date of Birth		مكان الميلاد Place of Birth
	الديانة Religion		الجنسية Nationality
	العمر في 2022/08/31 Age on 31 Aug, 2022		الجنس Gender
	اللغات الأخرى التي يجيدها الطالب/ة بطلاقة Other languages in which the child is fluent		اللغة الأم التي يتحدث بها الطالب/ة Student's Mother Language
الأم Mother	الأب Father		بيانات ولي الأمر Parent's Details
			الاسم Name
			الديانة Religion
			الدرجة العلمية Academic Qualification
			التخصص العلمي Specialization
			المهنة Occupation
			اسم جهة العمل Employer's Name
			هاتف المتحرك 1 Mobile No.
			الهاتف المتحرك 2 Mobile No.
الأم <input type="radio"/>		الأب <input type="radio"/>	أولوية الاتصال Contact Priority
			هاتف المنزل Home Tel. No.
			صندوق البريد P.O.Box
			البريد الإلكتروني Email Address

Other information / بيانات أخرى			
Parents كلا الوالدين <input type="checkbox"/>	Father الأب <input type="checkbox"/>	Mother الأم <input type="checkbox"/>	الطالب/ة مقيم مع Student lives with
Tel. No (1) رقم الهاتف (1)	Relation to Student (1) صلة القرابة (1)		في حالة الطوارئ يتم الاتصال بـ : Emergency Contact Information
Tel. No (2) رقم الهاتف (2)	Relation to Student (2) صلة القرابة (2)		

Previous School Information / بيانات المدرسة السابقة			
Outside the UAE / من خارج الدولة <input type="checkbox"/>	Outside Abu Dhabi / خارج الإمارة <input type="checkbox"/>	Public School / حكومية <input type="checkbox"/>	Private School / خاصة <input type="checkbox"/>
	المنهاج Curriculum		اسم المدرسة السابقة Name of Previous School
	الإمارة في حال وجود المدرسة داخل الدولة Emirate (in case the school is in the UAE)		الدولة Country

Home & Transportation Information / بيانات السكن والمواصلات			
Building رقم القطعة/ رقم البناية	Street الشارع	Area المنطقة	عنوان المنزل Home Address
Own Transport / مواصلات خاصة <input type="checkbox"/>	School Transport / مواصلات المدرسة <input type="checkbox"/>		
with parents بواسطة الأهل <input type="checkbox"/>	Afternoon only / إياب فقط <input type="checkbox"/>	morning only / ذهاب فقط <input type="checkbox"/>	Morning & Afternoon / ذهاب وإياب <input type="checkbox"/>

Person in charge to receive student Afternoon time :		بيانات الشخص المكلف باستلام الطالب/ة عند العودة :
Name (1)		الاسم (1)
Relation to Student		صلة القرابة
Mobile No .		الهاتف المتحرك
Name (2)		الاسم (2)
Relation to Student		صلة القرابة
Mobile No .		الهاتف المتحرك

مسؤولية ولي الأمر : تحديد سكن الطالب/ة عند التسجيل في الحافلة، وعند انتقال الطالب/ة إلى منطقة أخرى خلال العام الدراسي فإن المدرسة غير مسؤولة عن عدم تسجيل الطالب/ة في الحافلة الجديدة في حالة عدم توفر مقعد في حافلة المنطقة المنقول إليها الطالب/ة .

Parent's Responsibility Determining the home location when registering on the bus, If student moves to another area during the academic year, the school is not responsible for not enrolling the student in the new bus if there is no seat available on the bus area that student transferred .

- أقر بأن جميع المعلومات المدرجة في الاستمارة دقيقة وصحيحة .
- أوافق على الالتزام بدفع الرسوم الدراسية في الوقت المحدد لكل دفعة (في بداية كل فصل دراسي) وأنفهم بأن للمدرسة الحق في توقيف ابني/ابنتي عن الدراسة في حال عدم سداد الرسوم المستحقة، وكذلك بأن للمدرسة الحق بالتحفظ على الدرجات النهائية للطالب/ة إلى حين سداد الرسوم كاملة .
- إنني على علم بأنه ان ترك الطالب/ة المدرسة لأي سبب كان، فإن استرجاع الرسوم الدراسية المدفوعة (على مسؤوليتي في دفع الرسوم ان لم تكن مدفوعة بعد) سيكون حسب سياسة استرجاع الرسوم المطبقة في المدرسة .
- إنني على علم بأنه في حال ترك الطالب/ة المدرسة لأي سبب كان، فإني مسؤول عن إبلاغ المدرسة بذلك خطياً، ولا تتحمل المدرسة أي مسؤولية في اعتبار الطالب/ة تاركاً للمدرسة ولا تطبق تعليمات استرجاع الرسوم ان لم يتم تبليغ المدرسة بذلك خطياً خلال اسبوع من ترك الطالب/ة .

- I certify that the above information is accurate and correct to the best of my knowledge .
- I agree to pay the School Fees on or before the due dates of payments (beginning of each term), and I understand that , as per ADEK's rules, the School has the right to suspend my child for non-payment of School Fees and also to withhold the final results until the payments have been paid .
- I understand that when the Student leaves the School for any reason, the refund of school fees (My liability to pay the School Fees, if the Fees are not already paid) will be in accordance with the School's Refund Policy .
- I understand that it is my responsibility to inform the School **in writing** when the Student withdraws from the School for any reason. The School will not be under any obligation to consider the Student withdrawn from the School and not make any refund of tuition fees if I do not provide such written information from my side within a period of one week from the date of the Student's withdrawal .

اسم ولي الأمر / Parent's Name : توقيع / Signature : التاريخ / Date : / /